

# MINISTERIALBLATT

FÜR DAS LAND NORDRHEIN-WESTFALEN

Ausgabe A

23. Jahrgang	Ausgegeben zu Düsseldorf am 28. Januar 1970	Nummer 13
--------------	---	-----------

## II.

Veröffentlichungen, die nicht in die Sammlung des bereinigten Ministerialblattes für das Land Nordrhein-Westfalen (SMBl. NW.) aufgenommen werden.

Datum		Seite
	<b>Ministerpräsident — Chef der Staatskanzlei</b>	
	Geschäftsverteilungsplan des Oberverwaltungsgerichts für das Land Nordrhein-Westfalen für das Geschäftsjahr 1970 . . . . .	93
	<b>Arbeits- und Sozialminister</b>	
10. 12. 1969	Mitt. — Ausstellung über die vom Arbeits- und Sozialminister des Landes Nordrhein-Westfalen seit dem 1. November 1969 registrierten Tarifvereinbarungen nach dem Stand vom 1. Dezember 1969 . . . . .	95
	<b>Personalveränderungen</b>	
	Ministerpräsident — Chef der Staatskanzlei . . . . .	104

## II.

**Ministerpräsident — Chef der Staatskanzlei**

**Geschäftsverteilungsplan  
des Oberverwaltungsgerichts  
für das Land Nordrhein-Westfalen  
für das Geschäftsjahr 1970**

Nach dem Beschluß des Präsidiums des Oberverwaltungsgerichts für das Land Nordrhein-Westfalen vom 16. Dezember 1969 hat der Geschäftsverteilungsplan für das Geschäftsjahr 1970 folgenden Wortlaut:

**I. Senat**

Recht der öffentlichen Bediensteten, soweit nicht der VI. Senat zuständig ist;

Wiedergutmachungsrecht;

Entschädigungsrecht für NS-Geschädigte;

Soldatenrecht nach § 52 Nr. 4 VwGO einschließlich des Versorgungsrechts der früheren Wehrmacht (§§ 53 bis 54b G 131);

Wehrpflichtrecht einschließlich der Streitigkeiten auf Grund des Gesetzes über den zivilen Ersatzdienst.

## II. Senat

Wohnungs- und Wohnungsbauförderungsrecht;  
 Wohngeldrecht;  
 Mietpreisrecht;  
 Finanzabgaben des Staates und der Gemeinden (Gemeindeverbände), soweit nicht dem III. oder XI. Senat zugewiesen;  
 Hausanschlußkosten;  
 Ausgleichsabgaben auf Frischfleisch, ausgenommen andere Abgaben des Wirtschaftslenkungsrechts.

## III. Senat

Parlamentsrecht;  
 Angelegenheiten des Bundestags- und Landtagswahlrechts;  
 Kommunalrecht (Verfassung und Verwaltung der Gemeinden und Gemeindeverbände einschließlich der Staatsaufsicht, der Wahlen und des Finanz- und Lastenausgleichs);  
 Anschluß- und Benutzungszwang, Anschluß- und Benutzungsrecht;  
 Verfahren wegen der Staatsaufsicht über sonst. jur. Personen des öffentlichen Rechts sowie wegen deren Verfassung und autonomen Rechte einschließlich der von ihnen erhobenen Abgaben sowie der Streitigkeiten aus öffentlich-rechtlicher Zwangsversicherung;  
 Vergnügungssteuerrecht; Erschließungsbeitragsrecht sowie Abgabenrecht aus dem Fluchtliniengesetz.

## IV. Senat

Wirtschaftsverwaltungsrecht einschließlich des Forstwirtschaftsrechts und des Güterkraftverkehrsrechts;  
 Preisrecht mit Ausnahme des Mietpreisrechts;  
 Jugendarbeitsschutz- und Jugendschutzrecht (Streitigkeiten nach dem Gesetz über die Verbreitung jugendgefährdender Schriften und nach dem Gesetz zum Schutz der Jugend in der Öffentlichkeit);  
 Bergrecht;  
 Postrecht;  
 Requisitions- und Besatzungsschädenrecht;  
 Ordnungsbehördenrecht, soweit nicht das Sachgebiet als solches zur Zuständigkeit eines anderen Senats gehört;  
 Paß- und Melderecht;  
 Ausländerrecht;  
 Staatsangehörigkeitsrecht.

## V. Senat

Kultur-, Kirchen-, Hochschul- und Schulrecht einschließlich der staatlichen Schulaufsicht sowie Angelegenheiten der Religionsgemeinschaften;  
 Justizprüfungsrecht;  
 Friedhofsrecht, soweit nicht ausschließlich Friedhofsgebühren in Streit stehen;  
 Vereins- und Versammlungsrecht; Presserecht;  
 Verfahren nach § 48 Abs. 1 VwGO;  
 Verfahren nach § 53 VwGO.

## VI. Senat

Streitigkeiten nach dem Anerkennungsgesetz NW und seinen Vorläufern (Zonenanweisung und Richtlinien des Sozialministers);  
 Entnazifizierungsabschlußrecht;  
 Landesbeamtenrecht;  
 Streitigkeiten aus dem Gesetz 131 (ohne §§ 53—54b);  
 Richterdienstrecht.

## VII. Senat

Bauplanungs- und Bauordnungsrecht sowie Naturschutzrecht mit Ausnahme der dem X. Senat zugewiesenen Sachen;

Streitigkeiten nach dem Ordnungsbehördengesetz, soweit bauliche Anlagen einschließlich Camping- und Zeltplätze in Frage stehen, mit Ausnahme der dem X. Senat zugewiesenen Sachen.

## VIII. Senat

Sozialhilferecht einschließlich Blinden- und Tuberkulosehilfe;  
 Kriegsofferfürsorgerecht;  
 Schwerbeschädigtenrecht;  
 Mutterschutzrecht;  
 Verkehrsrecht;  
 Verfahren nach § 24 Abs. 3 VwGO;  
 Jugendförderungsrecht.

## IX. Senat

A. Als Flurbereinigungsgericht:  
 Flurbereinigungsrecht.  
 B. Allgemeine Verwaltungssachen:  
 Streitigkeiten aus dem Reichssiedlungsgesetz;  
 Landwirtschafts- und Jagdrecht;  
 Kataster- und Vermessungsrecht;  
 Kleingarten-, Kleinsiedlungs- und Reichsheimstättenrecht;  
 Fischereirecht;  
 Forstrecht mit Ausnahme des Forstwirtschaftsrechts;  
 Enteignungsrecht;  
 Straßen- und Wegerecht.

## X. Senat

Bauplanungs- und Bauordnungsrecht sowie Naturschutzrecht in den Bezirken der Verwaltungsgerichte Aachen, Düsseldorf, Gelsenkirchen und Münster;  
 Streitigkeiten nach dem Ordnungsbehördengesetz, soweit bauliche Anlagen einschließlich Camping- und Zeltplätze in Frage stehen, in den Bezirken der Verwaltungsgerichte Aachen, Düsseldorf, Gelsenkirchen und Münster;  
 Recht der Außenwerbung.

## XI. Senat

Justizverwaltungsrecht;  
 Namensrecht;  
 Wasserrecht einschließlich der die Reinerhaltung der Gewässer betreffenden Ordnungsbehördensachen, wasserrechtliche Abgabensachen, soweit nicht Ermäßigung oder Erlaß im Streit sind;  
 Gesundheitsrecht;  
 Flüchtlings-, Vertriebenen-, Evakuierten-, Heimkehrer- und Häftlingshilferecht;  
 sonstige, anderen Senaten nicht zugewiesene Materien.  
 Fachsenat I für Bundespersonalvertretungssachen  
 Entscheidungen nach dem Bundespersonalvertretungsgesetz.  
 Fachsenat II für Landespersonalvertretungssachen  
 Entscheidungen nach dem Landespersonalvertretungsgesetz.  
 Disziplinarsenat  
 Disziplinarsachen.  
 Landesberufsgericht für Heilberufe  
 Verfahren nach dem Gesetz über die Kammern und die Berufsgerichtsbarkeit der Ärzte, Apotheker, Tierärzte und Zahnärzte vom 3. Juni 1954 (GV. NW. S. 16).

## Arbeits- und Sozialminister

## A u f s t e l l u n g

über die vom Arbeits- und Sozialminister des Landes Nordrhein-Westfalen seit dem 1. November 1969 registrierten Tarifvereinbarungen nach dem Stand vom 1. Dezember 1969

Mitt. d. Arbeits- und Sozialministers v. 10. 12. 1969 — II 1 — 7222

Lfd. Nr.	Bezeichnung der Vereinbarung:	In Kraft gesetzt:	Tar.-Reg.-Nr.
<b>Gewerbegruppe III (Bergbau, Salinenwesen, Torfgräberei)</b>			
25443	Gehaltstarifvertrag für Angestellte des Grubenbetriebes Vereinigter Bastenberg und Dörnberg bei Ramsbeck der Gewerkschaft Maubacher Bleiberg, Aachen, vom 7. 10. 1969 . . . . .	1. 9. 1969 1. 1. 1970 1. 1. 1971	2390:12
25444	Vereinbarung über Lehrlingsvergütungen für kaufmännische und technische Lehrlinge in den bergbaulichen Betriebsanlagen mit Nebenbetrieben und der Verwaltung der Gewerkschaft Maubacher Bleiberg, Aachen, vom 7. 10. 1969	1. 10. 1969	2390:13
25445	Lohnstarifvertrag für Arbeiter im Blei-Zinkerzbergbau in den Betriebsabteilungen Vereinigter Bastenberg und Dörnberg bei Ramsbeck der Gewerkschaft Maubacher Bleiberg, Aachen, vom 7. 10. 1969 . . . . .	1. 10. 1969	2761:17
25446	Vereinbarung über die Lehrlingsvergütungen für Berglehrlinge und gewerbliche Lehrlinge in den bergbaulichen Betriebsanlagen mit Nebenbetrieben und der Verwaltung der Gewerkschaft Maubacher Bleiberg, Aachen, vom 7. 10. 1969	1. 10. 1969	2761:18
25447	Lohnstarifvertrag mit Protokollnotiz für Arbeiter des Kali- und Steinsalzbergbaus in Hessen, Niedersachsen, Nordrhein-Westfalen und Südbaden vom 24. 9. 1969 . . . . .	1. 10. 1969	4357:16
25448	Vereinbarung über die Vergütungen für Berglehrlinge und gewerbliche Lehrlinge wie vor . . . . .	1. 10. 1969	4357:17
25449	Gehaltstarifvertrag für kaufmännische und technische Angestellte des Kali- und Steinsalzbergbaus in Hessen, Niedersachsen, Nordrhein-Westfalen und Südbaden vom 24. 9. 1969 (abgeschlossen mit der IG Bergbau und Energie) . . . . .	1. 10. 1969	4358:19
25450	Gehaltstarifvertrag vom 2. 10. 1969 wie vor, abgeschlossen mit der DAG	1. 10. 1969	4358:20
25451	Vereinbarung über die Vergütungen für kaufmännische und technische Lehrlinge und Anlernlinge des Kali- und Steinsalzbergbaus in Hessen, Niedersachsen, Nordrhein-Westfalen und Südbaden vom 2. 10. 1969 (abgeschlossen mit der DAG) . . . . .	1. 10. 1969	4358:21
25452	Vereinbarung vom 24. 9. 1969 wie vor, abgeschlossen mit der IG Bergbau und Energie . . . . .	1. 10. 1969	4358:22
25453	Lohnstarifvertrag für Arbeiter der Erdöl- und Erdgas-Bohr- und Gewinnungsbetriebe einschließlich der Nebenbetriebe im Bundesgebiet vom 14. 10. 1969 . . . . .	1. 10. 1969	4586:5
25454	Tarifvertrag über die Ausbildungsbeihilfen für Lehrlinge der Erdöl- und Erdgas-Bohr- und Gewinnungsbetriebe einschließlich der Nebenbetriebe im Bundesgebiet vom 14. 10. 1969 (abgeschlossen mit der IG Bergbau und Energie) . . . . .	1. 10. 1969	4586:6
25455	Tarifvertrag vom 14. 10. 1969 zur Änderung der Manteltarifverträge für Arbeiter und Angestellte der Erdöl- und Erdgas-Bohr- und Gewinnungsbetriebe einschließlich der Nebenbetriebe im Bundesgebiet vom 2. 10. 1967 (abgeschlossen mit der IG Bergbau und Energie) . . . . .	1. 1. 1970	4586:7
25456	Gehaltstarifvertrag für Angestellte der Erdöl- und Erdgas-Bohr- und Gewinnungsbetriebe im Bundesgebiet vom 14. 10. 1969 (abgeschlossen mit der IG Bergbau und Energie) . . . . .	1. 10. 1969	4587:13
25457	Gehaltstarifvertrag wie vor, abgeschlossen mit der DAG . . . . .	1. 10. 1969	4587:14
25458	Gehaltstarifvertrag wie vor, abgeschlossen mit dem DHV . . . . .	1. 10. 1969	4587:15
25459	Tarifvertrag über die Ausbildungsbeihilfen für kaufmännische und technische Lehrlinge der Erdöl- und Erdgas-Bohr- und Gewinnungsbetriebe einschließlich der Nebenbetriebe im Bundesgebiet vom 14. 10. 1969 (abgeschlossen mit der DAG) . . . . .	1. 10. 1969	4587:16
25460	Tarifvertrag wie vor, abgeschlossen mit dem DHV . . . . .	1. 10. 1969	4587:17
25461	Tarifvertrag vom 14. 10. 1969 zur Änderung des § 11 I (2) des Manteltarifvertrages für Angestellte der Erdöl- und Erdgas-Bohr- und Gewinnungsbetriebe einschließlich der Nebenbetriebe im Bundesgebiet vom 2. 10. 1967 (abgeschlossen mit der DAG) . . . . .	1. 1. 1970	4587:18
25462	Tarifvertrag wie vor, abgeschlossen mit dem DHV . . . . .	1. 1. 1970	4587:19

Lfd. Nr.	Bezeichnung der Vereinbarung:	In Kraft gesetzt:	Tar.-Reg.-Nr.
<b>Gewerbegruppe IV (Steine und Erden)</b>			
25463	Tarifvertrag über die Löhne, die Arbeitszeit und den Urlaub für Arbeiter und Lehrlinge der Firma OSTARA Mosaik- und Wandplattenfabrik, J. Faulhaber GmbH, Osterath, vom 6. 10. 1969 . . . . .	1. 10. 1969 1. 10. 1970	3898:6
25464	Tarifvertrag über die Gehälter und Vergütungen, Arbeitszeit und Urlaub für Angestellte, Meister, Lehrlinge und Anlernlinge der Firma OSTARA Mosaik- und Wandplattenfabrik, J. Faulhaber GmbH, Osterath, vom 6. 10. 1969 . . . . .	1. 10. 1969 1. 10. 1970	4014:8
25465	Tarifvertrag vom 31. 10. 1969 zur Änderung des Lohntarifvertrages für Arbeiter, Lehrlinge und Anlernlinge der Tongewinnung in Nordrhein-Westfalen vom 10. 7. 1969 (abgeschlossen mit der IG Bergbau und Energie) . . . . .	1. 11. 1969	4252:18
25466	Tarifvertrag vom 31. 10. 1969 zur Änderung und Ergänzung des Lohntarifvertrages für Arbeiter, Lehrlinge und Anlernlinge der Feuerfesten und Tonindustrie in Nordrhein-Westfalen vom 10. 7. 1969 (abgeschlossen mit der IG Chemie—Papier—Keramik) . . . . .	1. 11. 1969	4252:19
25467	Tarifvertrag vom 31. 10. 1969 zum Gehaltstarifvertrag für Angestellte, Meister, Lehrlinge und Anlernlinge der Feuerfesten und Tonindustrie in Nordrhein-Westfalen vom 10. 7. 1969 (abgeschlossen mit der IG Chemie—Papier—Keramik) . . . . .	1. 11. 1969	4253:17
25468	Tarifvertrag wie vor, abgeschlossen mit der DAG . . . . .	1. 11. 1969	4253:18
25469	Vereinbarung vom 22. 10. 1969 zur Änderung des Gehaltstarifvertrages für die Naturstein- und Naturwerksteinindustrie in Nordrhein-Westfalen außer Ostwestfalen vom 8. 5. 1969 (abgeschlossen mit der DAG) . . . . .	15. 11. 1969	4300:23
25470	Vereinbarung wie vor, abgeschlossen mit der IG Bau—Steine—Erden . . . . .	15. 11. 1969	4300:24
25471	Vereinbarung wie vor, abgeschlossen mit dem DHV . . . . .	15. 11. 1969	4300:25
25472	Lohnstarifvertrag und Regelung einer Jahreszahlung für Arbeiter, Lehrlinge und Anlernlinge der Zementindustrie in Nordrhein-Westfalen vom 10. 11. 10. 1969	1. 6. 11. 10. 1969 1. 1. 1970	4365:9
25473	Gehaltstarifvertrag und Regelung einer Jahreszahlung für Angestellte, Meister und Lehrlinge der Zementindustrie in Nordrhein-Westfalen vom 10. 11. 10. 1969 . . . . .	1. 6. 11. 10. 1969 1. 1. 1970	4380:15
25474	Vereinbarung vom 22. 10. 1969 zur Änderung des Lohnstarifvertrages für Arbeiter und Lehrlinge der Naturstein- und Naturwerksteinindustrie in Nordrhein-Westfalen außer Ostwestfalen vom 8. 5. 1969 . . . . .	15. 11. 1969	4541:8
25475	Tarifvertrag über das Verfahren für die Zusatzversorgung für Arbeiter im Steinmetz- und Steinbildhauerhandwerk im Bundesgebiet vom 26. 8. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4650:2
25476	Tarifvertrag für Wehrpflichtige wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4650:3
25477	Tarifvertrag über eine überbetriebliche Alters- und Invalidenbeihilfe für Arbeiter, Techniker und Meister des Steinmetz- und Steinbildhauerhandwerks im Bundesgebiet vom 26. 8. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4650:4
25478	Gehaltstarifvertrag für Angestellte, Meister, Lehrlinge und Anlernlinge der Firma Westdeutsche Spiegelfabrik Albert Lennarz GmbH, Schloß Holte-Sende, vom 14. 10. 1969 . . . . .	1. 10. 1969	4671:3
25479	Tarifvertrag über Löhne, Gehälter und Vergütungen für alle Arbeitnehmer der Gruppe I der Hohlglaserzeugungsindustrie im Bundesgebiet außer Hessen und Saarland vom 13. 8. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	4702:2
25480	Tarifvertrag über Löhne, Gehälter und Vergütungen für alle Arbeitnehmer der Gruppe II der Hohlglaserzeugungsindustrie in Bremen, Hamburg, Niedersachsen, Nordrhein-Westfalen und Schleswig-Holstein vom 13. 8. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	4702:3
25481	Manteltarifvertrag für gewerbliche Arbeitnehmer von 5 Firmen der Flachglasindustrie in Porz mit Protokollnotiz vom 31. 7. 1969 . . . . .	1. 8. 1969	4737
25482	Manteltarifvertrag für Angestellte, Meister, Lehrlinge und Anlernlinge wie vor . . . . .	1. 8. 1969	4737:1
25483	Gehaltstarifvertrag wie vor . . . . .	1. 10. 1969	4737:2
25484	Lohnstarifvertrag für Arbeiter, Lehrlinge und Anlernlinge wie vor . . . . .	1. 10. 1969	4737:3
25485	Tarifvertrag über die Höhe des zusätzlichen Urlaubsgeldes für alle Arbeitnehmer wie vor . . . . .	1. 8. 1969	4737:4
25486	Tarifvertrag über die Teilnahme an Lehrgängen der Gewerkschaft wie vor . . . . .	1. 8. 1969	4737:5

Lfd. Nr.	Bezeichnung der Vereinbarung:	In Kraft gesetzt:	Tar.-Reg.- Nr.
<b>Gewerbegruppe V-X (Eisen-, Metall- und Elektroindustrie)</b>			
25487	Lohntarifvertrag für Arbeiter im Zentralheizungs- und Lüftungsbau in Nordrhein-Westfalen vom 21. 10. 1969 . . . . .	1. 11. 1969	3080;29
25488	Tarifvertrag über Reise- und Aufwandsentschädigung wie vor . . . . .	1. 11. 1969	3080;30
25489	Abkommen über die Vergütungen für Lehrlinge und Anlernlinge wie vor . . . . .	1. 9. 1969	3080;31
25490	Vereinbarung vom 21. 10. 1969 zur Änderung des Rahmentarifvertrages für Arbeiter in den industriellen Betrieben der Wärme-, Lüftungs- und Gesundheitstechnik in Nordrhein-Westfalen vom 13. 8. 1957/8. 1. 1965 . . . . .	1. 1. 1970	3080;32
25491	Tarifvertrag über die Löhne für Arbeiter in der Eisen-Metall- und Elektroindustrie im Kreise Wittgenstein vom 29. 10. 1969 . . . . .	1. 10. 1969	4248;11
25492	Abkommen über die Vergütungen für Auszubildende wie vor . . . . .	1. 10. 1969	4248;12
25493	Lohntarifvertrag für Arbeiter des Schlosser- und Maschinenbauerhandwerks im Bereich der Schlosser- und Maschinenbauerinnung Dortmund und Lünen vom 30. 10. 1969 . . . . .	1. 12. 1969	4390;27
25494	Lohnabkommen für Arbeiter des Orthopädie-, Chirurgiemechaniker- und Bandagistenhandwerks im Bundesgebiet und in West-Berlin vom 15. 9. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4628;3
25495	Gehaltstarifvertrag für Angestellte und Meister des Schlosser- und Maschinenbauerhandwerks im Bereich der Schlosser- und Maschinenbauerinnung Dortmund und Lünen vom 30. 10. 1969 . . . . .	1. 12. 1969	4641;3
25496	Tarifabkommen über die Ausbildungsvergütung für Auszubildende im Schlosser- und Maschinenbauerhandwerk im Bereich der Schlosser- und Maschinenbauerinnung Dortmund und Lünen vom 30. 10. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4641;4
25497	Lohntarifvertrag für Arbeiter des Graveur-, Galvaniseur- und Gürtlerhandwerks sowie verwandter Berufe im Bundesgebiet und in West-Berlin vom 4. 11. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4647;2
25498	Änderungsvereinbarung vom 4. 11. 1969 zum Manteltarifvertrag für Arbeiter des Graveur-, Galvaniseur- und Gürtlerhandwerks sowie verwandter Berufe im Bundesgebiet und in West-Berlin vom 5. 11. 1968 . . . . .	1. 1. 1970	4647;3
25499	Lohntarifvertrag für Arbeiter der Feinstblechpackungsindustrie im Bundesgebiet vom 23. 9. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	4667;3
25500	Gehaltstarifvertrag für Angestellte und Lehrlinge wie vor . . . . .	1. 9. 1969	4667;4
25501	Vertrag über die Vergütungen für alle Lehrlinge wie vor . . . . .	1. 9. 1969	4667;5
<b>Gewerbegruppe XI (Chemische Industrie)</b>			
25502	Lohntarifvertrag für Arbeiter, Lehrlinge und Anlernlinge der chemischen Industrie im westfälischen Teil des Ruhr-Lippe-Gebietes vom 10. 10. 1969 . . . . .	1. 10. 1969	4405;42
25503	Ergänzungstarifvertrag vom 23. 10. 1969 zum Lohntarifvertrag für Arbeiter, Lehrlinge und Anlernlinge der Firmen Hoesch-Chemie GmbH, Düren Chemie und Silikat-Chemie GmbH, sämtlich in Düren, vom 20. 3. 1969 . . . . .	1. 10. 1969; 31. 12. 1969	4405;43
25504	Ergänzungstarifvertrag für die Firma Conrad Wm. Schmidt, Merken b/Düren, wie vor . . . . .	1. 10. 1969; 31. 12. 1969	4405;44
25505	Tarifvertrag über die Löhne und Gehälter für Arbeiter und Angestellte der Firma Berleburger Schaumstoffwerk GmbH, Berleburg, vom 6. 6. 1969 . . . . .	1. 4. 1969	4573;5
25506	Tarifvertrag über Erziehungsbeihilfen für Lehrlinge und Anlernlinge wie vor . . . . .	1. 4. 1969	4573;6
25507	Gehaltstarifvertrag für Angestellte, Meister, Lehrlinge und Anlernlinge der chemischen Industrie im westfälischen Teil des Ruhr-Lippe-Gebietes vom 10. 10. 1969 (abgeschlossen mit der IG Chemie — Papier — Keramik) . . . . .	1. 10. 1969	4625;25
25508	Gehaltstarifvertrag wie vor, abgeschlossen mit der DAG . . . . .	1. 10. 1969	4625;26
25509	Gehaltstarifvertrag für Angestellte, Meister, Lehrlinge und Anlernlinge der Firmen Hoesch-Chemie GmbH und Düren Chemie, Düren, vom 3. 11. 1969 (abgeschlossen mit der IG Chemie — Papier — Keramik) . . . . .	1. 1. 1970	4625;27
25510	Gehaltstarifvertrag wie vor, abgeschlossen mit der DAG . . . . .	1. 1. 1970	4625;28
<b>Gewerbegruppe XIII (Papierindustrie)</b>			
25511	Lohntarifvertrag für Arbeiter der Papier und Pappe verarbeitenden Industrie im Landesteil Nordrhein vom 3. 11. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4690;7
25512	Lohntarifvertrag für Arbeiter der Papier und Pappe verarbeitenden Industrie im Landesteil Westfalen vom 6. 11. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4690;8

Lfd. Nr.	Bezeichnung der Vereinbarung:	In Kraft gesetzt:	Tar.-Reg.-Nr.
25513	Gehaltsabkommen für kaufmännische und technische Angestellte der Papier und Pappe verarbeitenden Industrie im Landesteil Westfalen vom 6. 11. 1969	1. 1. 1970	4698/2
<b>Gewerbegruppe XVII (Holz- und Schnitzstoffgewerbe)</b>			
25514	Lohntarifvertrag für Arbeiter des Modellbauerhandwerks in Niedersachsen, Nordrhein-Westfalen und Schleswig-Holstein vom 12. 9. 1969	1. 10. 1969	4298;8
25515	Lohntarifvertrag für Arbeiter des Wagen- und Karosseriebauerhandwerks in Nordrhein-Westfalen vom 7. 10. 1969	1. 10. 1969	4410;61
25516	Manteltarifvertrag für Lohnempfänger der Holzindustrie, der kunststoffverarbeitenden Industrie und des holz- und kunststoffverarbeitenden Handwerks im nordwestdeutschen Raum vom 6. 10. 1969	1. 10. 1969	4740
25517	Anschlußtarifvertrag für die Firma Josef Beilmann oHG, Bad Lippspringe, vom 17. 10. 1969 zum Manteltarifvertrag für Arbeiter der Holzindustrie und des holzverarbeitenden Handwerks in Nordwestdeutschland vom 6. 10. 1969	1. 10. 1969	4720;2d
25518	Lohntarifvertrag für Arbeiter der holz- und kunststoffverarbeitenden Industrie im Landesteil Nordrhein vom 26. 9. 1969	1. 10. 1969	4740;3
<b>Gewerbegruppe XIX (Nahrungs- und Genußmittelgewerbe)</b>			
25519	Lohntarifvertrag für Lohnempfänger, Lehrlinge und Anlernlinge der Firmen Hoffmann's Stärkefabriken Aktiengesellschaft und Bega-Werke GmbH, Bad Salzuflen, vom 29. 10. 1969	1. 10. 1969	3998/11
25520	Lohntarifvertrag nebst Protokollnotiz für Arbeiter der Firma Karl-Gustav Poth, Spiritusvertrieb, Dortmund, vom 18. 11. 1969	1. 1. 1970	4080/12
25521	Lohntarifvertrag für Arbeiter, Lehrlinge und Anlernlinge der Kronen-Brauerei Dieding & Co, Ostenfelde, vom 18. 10. 1969	1. 9. 1969	4165/13
25522	Lohntarifvertrag und Arbeitszeitregelung für Arbeiter der Niederrheinischen Geflügelgesellschaft mbH & Co. KG, Kerken-Nieukerk, vom 5. 9. 1969	1. 9. 1969	4347;1
25523	Anschlußtarifvertrag für Angestellte und Lehrlinge mit dem VwA vom 6. 10. 1969 zum Lohn- und Gehaltstarifvertrag für alle Arbeitnehmer der Firma H. W. Appel Feinkost AG, Hannover, und deren Auslieferungsläger Essen und Frankfurt vom 6. 10. 1969	1. 10. 1969	4497;10
25524	Lohntarifvertrag für Arbeiter von 4 Betrieben der Ölindustrie am linken Niederrhein und von 5 Betrieben in Neuß vom 7. 11. 1969	1. 11. 1969	4542;7
25525	Lohntarifvertrag mit Protokollnotiz für Arbeiter der Firma Dr. Fritz Hillringhaus, Wuppertal-Oberbarmen, vom 5. 11. 1969	1. 11. 1969	4593;2
25526	Änderungsvereinbarung vom 30. 9. 1969 zum Lohn- und Gehaltstarifvertrag für Arbeitnehmer in Molkereien und Käsereien in Nordrhein-Westfalen vom 12. 2. 1969 (abgeschlossen mit der Gewerkschaft Nahrung – Genuß – Gaststätten)	1. 10. 1969	4700;9
25527	Vereinbarung wie vor, abgeschlossen mit der Fachvereinigung der in Molkereien und Käsereien tätigen Personen e.V.	1. 10. 1969	4700;10
25528	Vereinbarung wie vor, abgeschlossen mit der DAG (nur Gehaltsteil)	1. 10. 1969	4700;11
25529	Manteltarifvertrag für gewerbliche Arbeitnehmer in der Kundendienstorganisation und den Verkaufsleitungsbüros Rauchtobak und Cigarette der Firma Martin Brinkmann AG, Bremen, im Bundesgebiet und in West-Berlin vom 17. 10. 1969	1. 10. 1969	4738
25530	Manteltarifvertrag für Angestellte in allen Betrieben, Büros und Kundendiensten der Firmen Martin Brinkmann AG, Bremen, und Muratti GmbH, Berlin, im Bundesgebiet und in West-Berlin vom 17. 10. 1969	1. 10. 1969	4738;1
25531	Manteltarifvertrag für gewerbliche Arbeitnehmer der Zigarettenindustrie im Bundesgebiet und in West-Berlin vom 27. 10. 1969	1. 10. 1969	4739
25532	Manteltarifvertrag für Angestellte und Lehrlinge der Hauptverwaltung, der Werke, Verkaufsdirektionen und Cigaretten-Frischdienste der Firma H. F. & Ph. F. Reemtsma, Hamburg, im Bundesgebiet und in West-Berlin vom 28. 10. 1969	1. 10. 1969	4741
<b>Gewerbegruppe XX (Bekleidungsindustrie)</b>			
25533	Tarifvereinbarung über die Gehälter für kaufmännische und technische Angestellte der Bekleidungsindustrie im Bereich des Industrieverbandes Bekleidung Bergisch Land (Wuppertal, Solingen, Remscheid) vom 18. 9. 1969 (abgeschlossen mit der DAG)	1. 9. 1969	3493/31

Lfd. Nr.	Bezeichnung der Vereinbarung:	In Kraft gesetzt:	Tar.-Reg.-Nr.
25534	Urlaubsgeldabkommen wie vor . . . . .	1. 9. 1969	3493/32
25535	Tarifvertrag über die Erziehungsbeihilfen für kaufmännische und technische Lehrlinge und Anlernlinge der Bekleidungsindustrie im Bereich des Industrieverbandes Bekleidung Bergisch Land (Wuppertal, Solingen, Remscheid) vom 18. 9. 1969 (abgeschlossen mit der DAG) . . . . .	1. 9. 1969	3493/33
25536	Lohntarifvertrag für Betriebs- und Heimarbeiter der Schuhindustrie im Bundesgebiet vom 9. 10. 1969 . . . . .	1. 10. 1969/ 1. 1. 1970	4120/20
25537	Vereinbarung über Ausbildungsbeihilfen und zusätzliches Urlaubsgeld für Lehrlinge der Schuhindustrie im Bundesgebiet vom 9. 10. 1969 . . . . .	1. 10. 1969	4120/21
25538	Vereinbarung vom 9. 10. 1969 über die Neuregelung des Ortsklassenschlüssels im § 8 des Manteltarifvertrages für Betriebs- und Heimarbeiter der Schuhindustrie im Bundesgebiet vom 8. 4. 1963 . . . . .	1. 7. 1970/ 1. 4. 1971/ 1. 9. 1971	4120/22
<b>Gewerbegruppe XXI (Bau- und Baunebengewerbe)</b>			
25539	Lohntarifvertrag für Arbeiter des Abbruchbetriebes Essen der Hansa-Rohstoffverwertung GmbH vom 3. 10. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	3947/6
25540	Gehaltstarifvertrag und Urlaubsgeldregelung für technische Angestellte des Schneid- und Abbruchbetriebes Essen der Firma Hansa-Rohstoffverwertung GmbH vom 3. 10. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	3947/7
25541	Tarifvertrag für Arbeiter und Angestellte des Betriebes Essen der Hansa-Rohstoffverwertung GmbH vom 3. 10. 1969 – Übernahme der Änderungsvereinbarungen zu den Manteltarifverträgen für Arbeiter und Angestellte der Eisen- und Stahlindustrie in Nordrhein-Westfalen vom 12. 9. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	3947/8
26642	Tarifvertrag vom 20. 10. 1969 zur Änderung des Tarifvertrages über die Neuregelung der Gehälter für Poliere und Schachtmeister des Baugewerbes im Bundesgebiet vom 11. 4. 1969 (abgeschlossen mit der IG Bau – Steine – Erden) . . . . .	15. 12. 1969	4214/65
25543	Zusatzvereinbarung zu vorstehendem Tarifvertrag . . . . .	15. 12. 1969	4214/66
25544	Tarifvertrag vom 10. 11. 1969 zur Änderung des Tarifvertrages zur Neuregelung der Gehälter für Poliere und Schachtmeister des Baugewerbes im Bundesgebiet vom 14. 4. 1969 (abgeschlossen mit dem GEDAG) . . . . .	15. 12. 1969	4214/67
25545	Tarifvertrag vom 20. 10. 1969 zur Änderung des Tarifvertrages über die Neuregelung der Gehälter für kaufmännische und technische Angestellte, Lehrlinge und Anlernlinge des Baugewerbes im Bundesgebiet vom 11. 4. 1969 (abgeschlossen mit der IG Bau – Steine – Erden) . . . . .	15. 12. 1969	4215/65
25546	Zusatzvereinbarung zu vorstehendem Tarifvertrag . . . . .	15. 12. 1969	4215/66
25547	Lohntarifvertrag für Arbeiter des Schneid-, Maß- und Sortierbetriebes Essen-Segeroth der Hansa-Rohstoffverwertung GmbH vom 3. 10. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	4293/3
25548	Lohntarifvertrag für Arbeiter des raumausstattenden Handwerks (Tapezierer-, Polsterer-, Dekorateur-, Bodenverleger- und Sattlerhandwerk) in Nordrhein-Westfalen vom 9. 10. 1969 . . . . .	1. 10. 1969	4336/6
25549	Tarifvertrag vom 20. 10. 1969 zur Änderung des Tarifvertrages zur Neuregelung der Löhne, Ausbildungsbeihilfen und Ortsklassenspannen für Arbeiter, Lehrlinge und Anlernlinge des Baugewerbes im Bundesgebiet vom 18. 3. 1969 . . . . .	15. 12. 1969	4350/47
25550	Lohntarifvertrag für Arbeiter und Lehrlinge des Kachelofen- und Luftheizungsbauehandwerks in Nordrhein-Westfalen vom 29. 10. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4496/4
25551	Lohntarifvertrag für Arbeiter industrieller Betriebe der Wärme-, Lüftungs- und Gesundheitstechnik, soweit sie Mitglied der Wirtschaftsvereinigung Bauindustrie e. V. Nordrhein-Westfalen sind, vom 5. 11. 1969 . . . . .	1. 11. 1969	4734/4
25552	Abkommen über Reise- und Aufwandsentschädigung wie vor . . . . .	1. 11. 1969	4734/5
<b>Gewerbegruppe XXII (Gas-, Wasser- und Elektrizitätsgewinnung und -versorgung)</b>			
25553	Tarifvertrag über die Erhöhung der Gehälter für Angestellte und Meister der Vereinigten Elektrizitätswerke Westfalen Aktiengesellschaft, Dortmund, vom 7. 10. 1969 – 8. Änderung der Anlage 2 zum Gehaltstarifvertrag Nr. 1 vom 2. 3. 1964 . . . . .	1. 9. 1969	4409/19
25554	Tarifvertrag über die Löhne für Arbeiter wie vor – 8. Änderung zum Lohntarifvertrag Nr. 1 v. 2. 3. 1964 . . . . .	1. 9. 1969	4409/20

Lfd. Nr.	Bezeichnung der Vereinbarung:	In Kraft gesetzt:	Tar.-Reg.- Nr.
25555	5. Tarifvertrag über Lehrlingsvergütungen für gewerbliche und kaufmännische Lehrlinge der Vereinigten Elektrizitätswerke Westfalen Aktiengesellschaft, Dortmund, vom 7. 10. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	4409;21
25556	Gehaltsvereinbarung für Angestellte, Meister, Lehrlinge und Anlernlinge der Rheinisch-Westfälisches Elektrizitätswerk Aktiengesellschaft, Essen, vom 19. 9. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	4462;6
25557	Gehaltsvereinbarung für Angestellte, Meister, Lehrlinge und Anlernlinge der RWE-Kraftwerke Fortuna I-III vom 15. 10. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	4465;5
25558	Lohntarifvertrag für Arbeiter und Lehrlinge der RWE-Kraftwerke Fortuna I-III vom 15. 10. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	4466;8
25559	Lohntarifvertrag Nr. 11 für Arbeiter und Lehrlinge von Energiebetrieben im Bereich des Arbeitgeberverbandes von Gas-, Wasser- und Elektrizitätsunternehmen e. V. vom 15. 9. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	4480;7
25560	Gehaltsvereinbarung Nr. 10 für Angestellte, Meister, Lehrlinge und Anlernlinge von 11 Energiebetrieben in Bayern, Nordrhein-Westfalen und im Saarland vom 15. 9. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	4485;5
<b>Gewerbegruppe XXIII (Reinigungsgewerbe)</b>			
25561	Lohntarifvertrag für Arbeiter des Gebäudereinigerhandwerks in Nordrhein-Westfalen vom 7. 11. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4231;6
<b>Gewerbegruppe XXIV (Großhandel)</b>			
25562	Änderungsvereinbarung vom 21. 10. 1969 zu Ziff. 4 der Anlage zum Lohnabkommen für Arbeiter der Betriebsstellen der Großeinkaufs-Gesellschaft Deutscher Konsumgenossenschaften mbH im Bundesgebiet vom 13. 5. 1968 . .	1. 10. 1969	4491;41
25563	Änderungsvereinbarung vom 27. 10. 1969 zum Gehaltsabkommen für techn. Angestellte und Meister wie vor . . . . .	1. 10. 1969	4491;42
25564	Rahmentarifvertrag für Angestellte und Auszubildende im Groß- und Außenhandel im Bereich der Wirtschaftsvereinigung Groß- und Außenhandel, Bezirksvereinigung Westfalen Mitte mit Protokollnotizen vom 23. 10. 1969 . .	1. 1. 1970	4742
25565	Rahmentarifvertrag für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4742;1
25566	Urlaubsgeldabkommen für Angestellte, Auszubildende und für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4742;2
25567	Rahmentarifvertrag für Angestellte und Auszubildende im Groß- und Außenhandel im Bereich der Wirtschaftsvereinigung Groß- und Außenhandel, Bezirksvereinigung Ostwestfalen-Lippe e. V. mit Protokollnotizen vom 23. 10. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4743
25568	Rahmentarifvertrag für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4743;1
25569	Urlaubsgeldabkommen für Angestellte, Auszubildende und für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4743;2
25570	Rahmentarifvertrag für Angestellte und Auszubildende im Groß- und Außenhandel im Bereich der Wirtschaftsvereinigung Groß- und Außenhandel, Bezirksvereinigung Gelsenkirchen-Vest Recklinghausen mit Protokollnotizen vom 23. 10. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4744
25571	Rahmentarifvertrag für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4744;1
25572	Urlaubsgeldabkommen für Angestellte, Auszubildende und für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4744;2
25573	Rahmentarifvertrag für Angestellte und Auszubildende im Groß- und Außenhandel im Bereich der Wirtschaftsvereinigung Groß- und Außenhandel, Bezirksvereinigung Münster e. V. mit Protokollnotizen vom 23. 10. 1969 . . .	1. 1. 1970	4745
25574	Rahmentarifvertrag für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4745;1
25575	Urlaubsgeldabkommen für Angestellte, Auszubildende und für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4745;2
25576	Rahmentarifvertrag für Angestellte und Auszubildende im Groß- und Außenhandel im Bereich des Groß- und Außenhandelsverbandes Siegen-Olpe-Wittgenstein mit Protokollnotizen vom 23. 10. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4746
25577	Rahmentarifvertrag für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4746.1

Lfd. Nr.	Bezeichnung der Vereinbarung:	In Kraft gesetzt:	Tar.-Reg.- Nr.
25578	Urlaubsgeldabkommen für Angestellte, Auszubildende und für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4746 2
25579	Rahmentarifvertrag für Angestellte und Auszubildende im Groß- und Außenhandel im Bereich der Unternehmerschaft des Großhandels im Bezirk Krefeld-Linker Niederrhein mit Protokollnotizen vom 23. 10. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4747
25580	Rahmentarifvertrag für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4747 1
25581	Urlaubsgeldabkommen für Angestellte, Auszubildende und für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4747 2
25582	Rahmentarifvertrag für Angestellte und Auszubildende im Groß- und Außenhandel im Bereich der Wirtschaftsvereinigung Groß- und Außenhandel, Bezirksvereinigung Mönchengladbach e. V. mit Protokollnotizen vom 23. 10. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4748
25583	Rahmentarifvertrag für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4748 1
25584	Urlaubsgeldabkommen für Angestellte, Auszubildende und für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4748 2
25585	Rahmentarifvertrag für Angestellte und Auszubildende im Groß- und Außenhandel im Bereich der Wirtschaftsvereinigung Groß- und Außenhandel, Bezirksvereinigung Ruhrgebiet e. V. mit Protokollnotizen vom 23. 10. 1969 . . . . .	1. 1. 1970	4749
25586	Rahmentarifvertrag für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4749 1
25587	Urlaubsgeldabkommen für Angestellte, Auszubildende und für Arbeiter wie vor . . . . .	1. 1. 1970	4749 2
<b>Gewerbegruppe XXV (Einzelhandel)</b>			
25588	Gehaltstarifvertrag für Angestellte, Lehrlinge und Anlernlinge des Einzelhandels in Nordrhein-Westfalen vom 24. 10. 1969 . . . . .	1. 11. 1969	4370 22
<b>Gewerbegruppe XXVI (Verlagsgewerbe, Handelsvermittlung, Bewachungsgewerbe und sonstige Hilfgewerbe des Handels)</b>			
25589	Manteltarifvertrag für Angestellte der Gemeinnützigen Siedlungs-Gesellschaft „Rote Erde“ GmbH, Münster, vom 22. 4. 1969 . . . . .	1. 1. 1969	4736
25590	Vergütungstarifvertrag wie vor . . . . .	1. 1. 1969	4736 1
<b>Gewerbegruppe XXVII (Geld-, Bank-, Börsen- und Versicherungswesen)</b>			
25591	Vereinbarung über die Erhöhung der Gehälter und Vergütungen für alle Arbeitnehmer des privaten Versicherungsgewerbes im Bundesgebiet vom 14. 11. 1969 (abgeschlossen mit der DAG und der Gew. HBV) . . . . .	1. 12. 1969	3405 59
25592	Tarifvertrag für alle Arbeitnehmer der Stadtsparkasse Dortmund vom 3. 10. 1969 — Übernahme des 3. Änderungstarifvertrages zum Tarifvertrag über die Versorgung der Arbeitnehmer kommunaler Verwaltungen und Betriebe vom 17. 4. 1969 . . . . .	1. 7. 1969	3576 78
25593	Tarifvertrag für Angestellte der Stadtsparkasse Dortmund vom 3. 10. 1969 — Übernahme des 21. Tarifvertrages zur Änderung und Ergänzung des BAT vom 15. 4. 1969 . . . . .	1. 4. 1. 5. 1969	3576 79
25594	Tarifvertrag zum 22. Tarifvertrag vom 7. 7. 1969 wie vor . . . . .	1. 8. 1969	3576 80
25595	Tarifvertrag für Arbeiter der Stadtsparkasse Dortmund vom 3. 10. 1969 — Übernahme der Änderungstarifverträge zum Tarifvertrag über Kinderzuschläge für Arbeiter gemeindlicher Verwaltungen und Betriebe vom 10. 12. 1968 15. 4. 1969 . . . . .	1. 7. 1964 1. 5. 1969	3576 81
25596	Änderungstarifvertrag Nr. 3 vom 3. 10. 1969 zum Tarifvertrag über die Rechtsverhältnisse der Lehrlinge und Anlernlinge der Stadtsparkasse Dortmund vom 21. 9. 1961 30. 3. 1967 . . . . .	1. 5. 1969	3576 82
25597	Tarifvertrag für Arbeiter der Stadtsparkasse Dortmund vom 13. 10. 1969 — Übernahme des Änderungstarifvertrages zum Bundeslohntarifvertrag Nr. 15 für Arbeiter gemeindlicher Verwaltungen und Betriebe vom 1. 4. 1969 . . . . .	1. 4. 1969	3576 83

Lfd. Nr.	Bezeichnung der Vereinbarung:	In Kraft gesetzt:	Tar.-Reg.-Nr.
25598	Tarifvertrag über einmalige Zahlung an alle Beschäftigten der Stadtsparkasse Dortmund vom 16. 10. 1969 . . . . .	Nov. 1969	3576:84
25599	Tarifvertrag über eine jährliche Zuwendung an Angestellte der Stadtsparkasse Dortmund vom 16. 10. 1969 . . . . .	Weihnachten 1968	3576:85
25600	Tarifvertrag für Arbeiter wie vor . . . . .	Weihnachten 1968	3576:86
25601	Tarifvertrag für Lehrlinge und Anlernlinge wie vor . . . . .	Weihnachten 1968	3576:87
25602	Tarifvertrag über eine einmalige Zahlung an Angestellte der Deutschen Bundesbank vom 9. 10. 1969 . . . . .		3820:55
25603	Änderungsvertrag vom 22. 10. 1969 zum Gehaltstarifvertrag für alle Arbeitnehmer der gewerblichen Kreditgenossenschaften (Volksbanken) und genossenschaftlichen Teilzahlungsbanken im Bundesgebiet vom 1. 4. 1969 (abgeschlossen mit der Gew. HBV) . . . . .	1. 11. 1969	3865:44
25604	Änderungsvertrag wie vor, abgeschlossen mit der DAG . . . . .	1. 11. 1969	3865:45
25605	Änderungsvertrag wie vor, abgeschlossen mit dem DHV . . . . .	1. 11. 1969	3865:46
25606	Änderungsvertrag wie vor, abgeschlossen mit dem VwA . . . . .	1. 11. 1969	3865:47
25607	Änderungsvertrag wie vor, abgeschlossen mit dem Deutschen Bankbeamten-Verein . . . . .	1. 11. 1969	3865:48
25608	Änderungsvertrag vom 22. 10. 1969 zum Manteltarifvertrag für alle Arbeitnehmer der gewerblichen Kreditgenossenschaften (Volksbanken) und genossenschaftlichen Teilzahlungsbanken im Bundesgebiet vom 3. 8. 1961/1. 4. 1969 (abgeschlossen mit der Gew. HBV) . . . . .	1. 1. 1970	3865:49
25609	Änderungsvertrag wie vor, abgeschlossen mit der DAG . . . . .	1. 1. 1970	3865:50
25610	Änderungsvertrag wie vor, abgeschlossen mit dem DHV . . . . .	1. 1. 1970	3865:51
25611	Änderungsvertrag wie vor, abgeschlossen mit dem VwA . . . . .	1. 1. 1970	3865:52
25612	Änderungsvertrag wie vor, abgeschlossen mit dem Deutschen Bankbeamten-Verein . . . . .	1. 1. 1970	3865:53
25613	Tarifvertrag vom 29. 10. 1969 zur Änderung des Gehaltstarifvertrages für alle Arbeitnehmer der Teilzahlungsbanken im Bundesgebiet vom 20. 3. 1969 . . . . .	1. 11. 1969	3992:15
25614	Tarifvertrag vom 29. 10. 1969 zur Änderung des Manteltarifvertrages für alle Arbeitnehmer der Teilzahlungsbanken im Bundesgebiet vom 21. 8. 1961/20. 3. 1969 . . . . .	1. 3. 1970	3992:16
25615	Ergänzungstarifvertrag Nr. 4a für die Deutsche Angestellten-Krankenkasse vom 30. 6. 1969 zum Tarifvertrag für Angestellte und Lehrlinge der Ersatzkassen im Bundesgebiet (EKT) in der Fassung vom 1. 1. 1966/1. 7. 1968 (abgeschlossen mit der DAG) . . . . .	1. 7. 1969	4012:96b
25616	Tarifvereinbarung für die Braunschweiger Kasse vom 9. 3. 1969 zur Neufassung des § 23 (Weihnachts- und Urlaubsgeld) des Tarifvertrages für Angestellte der Ersatzkassen im Bundesgebiet (EKT) in der Fassung vom 1. 1. 1966 (abgeschlossen mit der DAG) . . . . .	1. 1. 1969	4012:95f
25617	Tarifvertrag über die Zahlung eines Jubiläumsgeldes aus Anlaß des 75jährigen Bestehens der „Neptun“-Berufskrankenkasse im Bundesgebiet vom 29. 1. 1969 (abgeschlossen mit der DAG) . . . . .	16. 2. 1969	4012:108
25618	Tarifvertrag über eine einmalige Zahlung an Arbeiter der Deutschen Bundesbank vom 9. 10. 1969 . . . . .		4251:33
25619	Vereinbarung über die Zahlung eines Abschlags für alle Arbeitnehmer der Volksfürsorge Lebensversicherung Aktiengesellschaft im Bundesgebiet vom 9. 10. 1969 . . . . .		4433:5
<b>Gewerbegruppe XXVIII (Verkehrswesen)</b>			
25620	Tarifvertrag Nr. 5a/1969 über neue Lohn Tabellen und eine einmalige Zahlung für Arbeiter der Deutschen Bundesbahn vom 27. 10. 1969 (abgeschlossen mit der Gewerkschaft der Eisenbahner Deutschlands) . . . . .	1. 10. 1969	3752:72

Lfd. Nr.	Bezeichnung der Vereinbarung:	In Kraft gesetzt:	Tar.-Reg.- Nr.
25621	Tarifvertrag Nr. 5b 1969 wie vor, abgeschlossen mit der Tarifgemeinschaft der Eisenbahner . . . . .	1. 10. 1969	3752:73
25622	Tarifvertrag Nr. IVa 1969 über eine einmalige Zahlung an Angestellte der Deutschen Bundesbahn vom 27. 10. 1969 (abgeschlossen mit der Gewerkschaft der Eisenbahner Deutschlands) . . . . .	9. 10. 1969	3808:31
25623	Tarifvertrag Nr. IVb 1969 wie vor, abgeschlossen mit der Tarifgemeinschaft der Eisenbahner . . . . .	9. 10. 1969	3808:32
25624	Tarifvereinbarung Nr. 399 vom 23. 10. 1969 über eine neue Lohn­tabelle und zur Änderung des Zusatztarifvertrages zum ETV für alle Arbeitnehmer der Wanne-Herner Eisenbahn und Hafen GmbH, Wanne-Eickel, vom 21. 6. 1965	1. 9. 1969	3899:141
25625	Tarifvereinbarung Nr. 400 über eine einmalige Überbrückungszulage für alle Arbeitnehmer der nichtbundeseigenen Eisenbahnen im Bundesgebiet und in West-Berlin vom 29. 10. 1969 (abgeschlossen mit der Gew. ÖTV) . . . . .	Nov. 1969	4545:60
25626	Tarifvereinbarung Nr. 401 wie vor, abgeschlossen mit der Gewerkschaft der Eisenbahner Deutschlands . . . . .	Nov. 1969	4545:61
25627	Tarifvereinbarung Nr. 402 wie vor, abgeschlossen mit der Tarifgemeinschaft der Eisenbahner . . . . .	Nov. 1969	4545:62
<b>Gewerbegruppe XXX (Öffentlicher Dienst und private Dienstleistungen)</b>			
25628	Anschlußtarifvertrag mit dem Bund Deutscher Kommunalbeamten und -angestellten vom 9. 9. 1969 zum Tarifvertrag zur Änderung des Tarifvertrages über Tätigkeitsmerkmale für Handwerker im Angestelltenverhältnis beim Landschaftsverband Rheinland vom 2. 5. 1969 . . . . .	1. 9. 1969	2634:11
25629	Zweiundzwanzigster Tarifvertrag vom 7. 7. 1969 zur Änderung und Ergänzung des Bundes-Angestelltentarifvertrages für Angestellte von Bund, Ländern und Gemeinden (BAT) vom 23. 2. 1961 . . . . .	1. 8. 1969	3750:612
25630	Tarifvertrag zur Regelung der Arbeitsbedingungen für Medizinalassistenten in Einrichtungen des Bundes und der Länder im Bundesgebiet vom 1. 7. 1969	1. 7. 1969	3750:613
25631	Anschlußtarifvertrag mit der Gewerkschaft der Polizei vom 26. 6. 1969 zum Änderungstarifvertrag zum Bundeslohntarifvertrag Nr. 15 für Arbeiter der Gemeinden vom 1. 4. 1969 und zum Tarifvertrag zur Änderung des Tarifvertrages über eine jährliche Zuwendung an Arbeiter der Gemeinden im Bundesgebiet vom 15. 4. 1969 . . . . .	1. 4. 1. 5. 1969	3950:247
25632	Vereinbarung (Protokollerklärung) vom 31. 7. 1969 zur Erhöhung der Entschädigungen für Schulhausmeister der Stadt Schwelm aus dem Tarifvertrag vom 26. 7. 1966 . . . . .	1. 1. 1969	3950:248
25633	Anschlußtarifvertrag mit der Gewerkschaft der Polizei vom 30. 9. 1969 zum Änderungstarifvertrag Nr. 3 zum Tarifvertrag über das Lohngruppenverzeichnis für Arbeiter des Bundes vom 27. 6. 1969 . . . . .	1. 7. 1969	4225:144
25634	Ergänzungstarifvertrag Nr. 2 vom 9. 10. 1969 zum Tarifvertrag über die Löhne für Arbeiter des Bundes vom 1. 2. 1969 . . . . .	1. 10. 1969	4225:145
25635	Ergänzungstarifvertrag vom 9. 10. 1969 zum Tarifvertrag über die Ausführung von Arbeiten im Leistungslohnverfahren für Arbeiter des Bundes im Bereich der SR 2a MTB II (Gedingerichtlinien) vom 1. 4. 1964 . . . . .	1. 10. 1969	4225:146
25636	Ergänzungstarifvertrag Nr. 6 vom 9. 10. 1969 zum Tarifvertrag für Kraftfahrer des Bundes und der Bundesanstalt für den Güterfernverkehr vom 5. 4. 1965 . . . . .	1. 10. 1969	4225:147
25637	Änderungstarifvertrag Nr. 3 vom 28. 6. 1969 zum Tarifvertrag über das Lohngruppenverzeichnis für Arbeiter des Bundes vom 12. 7. 1966 (abgeschlossen mit der Gewerkschaft Öffentlicher Dienst im Christlichen Gewerkschaftsbund) . . . . .	1. 7. 1969	4225:148
25638	Anschlußtarifvertrag mit der Gemeinschaft tariffähiger Verbände vom 17. 11. 1969 zum Änderungstarifvertrag Nr. 3 zum Tarifvertrag über das Lohngruppenverzeichnis für Arbeiter des Bundes vom 11. 7. 1966 . . . . .	1. 7. 1969	4225:149
25639	Tarifvereinbarung über eine einmalige Zahlung für alle Mitarbeiter der Deutschen Welle, Anstalt des öffentlichen Rechts, Köln, vom 14. 11. 1969 (abgeschlossen mit der Rundfunk-Fernseh-Film-Union) . . . . .		4240:19
25640	Tarifvereinbarung wie vor, abgeschlossen mit dem Deutschen Journalisten-Verband und der DAG . . . . .		4240:20

Lfd. Nr.	Bezeichnung der Vereinbarung:	In Kraft gesetzt:	Tar.-Reg.-Nr.
25641	Tarifvereinbarung über eine einmalige Zahlung an alle Mitarbeiter des Deutschlandfunk, gemeinnützige Anstalt des öffentlichen Rechts, Köln, vom 22. 10. 1969 . . . . .	1. 10. 1969	4503:11
25642	Anschlußtarifvertrag mit der Gewerkschaft der Polizei vom 29. 7. 1969 zum Dritten Änderungstarifvertrag zum Tarifvertrag über die Versorgung der Arbeitnehmer kommunaler Verwaltungen und Betriebe (VersTV-G) vom 17. 4. 1969 . . . . .	1. 7. 1969	4525:35
25643	Anschlußtarifvertrag mit dem VwA vom 20. 8. 1969 zu den Tarifverträgen zur Änderung der Tarifverträge über eine Zuwendung an Praktikanten, Lernschwestern und Lernpfleger sowie Schülerinnen und Schüler in der Krankenpflegehilfe in Einrichtungen des Bundes, der Länder und der Gemeinden im Bundesgebiet, sämtlich vom 15. 4. 1969 . . . . .	1. 5. 1969	4546:25
25644	Tarifvertrag über eine einmalige Zahlung an Arbeiter des Studentenwerks Aachen e. V., Aachen, vom 30. 10. 1969 . . . . .	9. 10. 1969	4579:15
25645	Tarifvertrag für Angestellte wie vor . . . . .	9. 10. 1969	4579:16
25646	Dritter Tarifvertrag vom 1. 9. 1969 zur Änderung und Ergänzung des Tarifvertrages über die Versorgung der Arbeitnehmer des Landschaftsverbandes Rheinland (VersTV-LVR) vom 2. 1. 1968/1. 11. 1968 (abgeschlossen mit der Gew. ÖTV und der DAG) . . . . .	1. 1. 1967; 1. 1. 1968; 1. 7. 1969	4603:12
25647	Tarifvertrag wie vor, abgeschlossen mit dem Verband Deutscher Straßenwärter . . . . .	1. 1. 1967; 1. 1. 1968; 1. 7. 1969	4603:13

Für folgende Gewerbegruppen wurden in der Berichtszeit Tarifverträge zur Registrierung nicht vorgelegt:  
Gewerbegruppe: I, II, XII, XIV, XV, XVI, XVIII, XXIX, XXXI und XXXII.

— MBl. NW. 1970 S. 95.

### Personalveränderungen

#### Ministerpräsident — Staatskanzlei

##### Nachgeordnete Dienststellen:

Es ist ernannt worden:

Verwaltungsgerichtsrat F. Ludwigs zum Verwaltungsgerechtdirektor beim Verwaltungsgericht in Köln.

Es sind in den Ruhestand getreten:

Oberverwaltungsgerichtsrat Dr. W. Sindermann vom Oberverwaltungsgericht in Münster i. W.

Verwaltungsgerichtsrat E. Esch vom Verwaltungsgericht in Minden.

— MBl. NW. 1970 S. 104.

#### Einzelpreis dieser Nummer 1,80 DM

Einzellieferungen nur durch den August Bagel Verlag, Düsseldorf, gegen Voreinsendung des Betrages zuzügl. Versandkosten (Einzelheft 0,30 DM) auf das Postscheckkonto Köln 85 16 oder auf das Girokonto 35 415 bei der Westdeutschen Landesbank, Girozentrale Düsseldorf. (Der Verlag bittet, keine Postwertzeichen einzusenden.) Es wird dringend empfohlen, Nachbestellungen des Ministerialblattes für das Land Nordrhein-Westfalen möglichst innerhalb eines Vierteljahres nach Erscheinen der jeweiligen Nummer bei dem August Bagel Verlag, 4 Düsseldorf, Grafenberger Allee 100, vorzunehmen, um späteren Lieferschwierigkeiten vorzubeugen.

Wenn nicht innerhalb von vier Wochen eine Lieferung erfolgt, gilt die Nummer als vergriffen.

Eine besondere Benachrichtigung ergeht nicht.

Herausgegeben von der Landesregierung Nordrhein-Westfalen, Düsseldorf, Elisabethstraße 5. Druck: A. Bagel, Düsseldorf; Vertrieb: August Bagel Verlag, Düsseldorf. Bezug der Ausgabe A (zweiseitiger Druck) und B (einseitiger Druck) durch die Post. Ministerialblätter, in denen nur ein Sachgebiet behandelt ist, werden auch in der Ausgabe B zweiseitig bedruckt geliefert. Bezugspreis vierteljährlich Ausgabe A 15,80 DM, Ausgabe B 17,— DM.

Die genannten Preise enthalten 5,5% Mehrwertsteuer.